

知味



如意齋 菜館
BUDDHIST
Vegetarian Restaurant
 溫哥華喜士定東街363號
 電話：687·5231

全
部
食
品
保
證
不
含
味
精

· 虔誠烹飪 · 正宗齋菜
 用純植物原料
 保證不含動物脂肪
 火腿素鷄馳名燒鵝

各式滷味
 齋菜筵席
 豐儉隨意

687-5231

七天營業：上午十一時至晚上九時

363 E. HASTINGS ST., VANCOUVER, B. C. V6A 1


 金馬
 餅店
 茶餐廳
 GOLDEN HORSE
 Bakery & Restaurant Ltd.
 溫哥華細街 416 號
 416 Main St. Vancouver B. C.
 V6A 2T4 Canada Phone 683-7262
 結婚禮餅
 精美餅券
 生日蛋糕
 熱飲 冰滑雪糕



ALUMINUM PRODUCTS LTD.

1710 GILMORE AVENUE, BURNABY, B.C.



九折



鋁質遮窗窗簾、保持居室清潔、防止傢私地毯褪色、伸縮收放隨意、高級烤漆、美觀大方、多種顏色、任君選擇、保養容易、永不褪色、代客安裝、免費估價。

本公司更推出各款晒台上蓋、雙層鋁窗、任君選擇自裝或代客安裝、無任歡迎。33年經驗、保證滿意

免費估價 電話：298。7241

雙喜食品廠

Double Happiness Foods Ltd.
427 Powell St., Vancouver
Phone: 253-4424

正宗
香港
高湯
麵粉
印製

春雲全新鮮
卷吞蛋蛋河
皮皮麵麵粉

雙喜食品廠

9097-120th STREET
DELTA, B.C.
TEL: 591-7181

SHUM'S RESTAURANT

3711 HWY. 3 ROAD
RICHMOND, B.C.
TEL: 270-1122

大酒樓

SHUM'S RESTAURANT

吉臨工莊

新營業時間：
星期日 至 星期四（由上午十時至晚上十一時）
星期五 及 六（由上午十時至午夜十二時）
訂座電話：二七〇・一壹二式
請送餐、推點心及企枱各數名。

金美髮屋
KINGSWAY BEAUTY HOUSE
672 KINGSWAY VANCOUVER B.C.,
PHONE: **872-5343** (京士海畔隔鄰)



高級技師
設備一流
男賓女界
無任歡迎

- 電髮 ●恤髮
- 洗頭 ●吹波
- 染髮 ●美髮
- 流行 ●保守

電話：一五四〇、一八六二

住宅 467 PRIOR ST. 電話 JACKSON ST.

能知過去未來。一生人財帛壽占卦五元。日談
 命銀二十元。錄音算命三十元。外埠郵寄算命
 三十元。元結婚擇日。移居入伙。解盜解離招魂
 招魂。解除災難。祝星來運。七天候教。在

467 派亞街
 夾積善街
 占卦算命
 林健龍
 中山安堂

百圖美
 臺九都
 加強服

B.C. Royal Cafe
119 E. PENDER ST.
VANCOUVER B.C.
Phone: **681-3953**

天 上 人 間

住 在 大 溫 哥 華
食 在 秘 書 寶 路

四時有不謝之花
五節有長春之草

無任歡迎

出品

逢星期一休息

地址：喜
2614
電話


防盜！
平安！

供應家庭及工商
 各界下列產品：

防盜花窗、大小鐵門、
 花園欄杆、上門燒焊、
 交貨快捷、工作保証。

JIM'S WELDING LTD.
 百福燒焊

(工場) 324-1020
 (住家) 325-8922



BROADVIEW PHOTO

L-8 601 West Broadway
(London Drug 隔壁)

TEL 876-4664 876-3305

3R 36張連冲印 \$8⁶⁵
24張 \$6⁰⁵
4R 36張連冲印 \$12⁰⁷
24張 \$8³¹

每箱加送5X7大相一張
全部採用柯達相紙
上午來 下午取

— 一百份的一百又平又美 —

寶食品公司

副北北美點 · 品質價平

燒魚蝦春炸牛小籠燜
翅多云肉雞米
實設士卷香餃貼麵

叉運蟹字煎成粉黑排
燒香元堆水
飽飽黃角仔角果爪骨

期間 燒賣 每籠只售八毫
半份

定東街2614號·倫敦藥房斜對面
(HASTINGS VAN, B.C. V5K 1Z6
(604) 255-6714

桃園餐館

HO INN CHOP SUEY
七十九號片打街東
79 East Pender Street
Vancouver, B.C.

684-3743
684-4822

無係豐晚
任肥食飯
歡大陸宵
迎顧會荷



北園

NORTH PARK RESTAURANT

擴張營業 全新裝修 喜慶 壽會

瑤瑣禮堂 筵開卅席

\$148.

鮮合鴛
生時鴛
菓甜炒
盤品飯

清當串玉鴨北蟹奶
蒸紅燒蘭鬆京肉油
游炸鴛炒生片燕焗
水子鴛鮮菜皮窩龍
斑雞扒魷包鴨湯蝦

酬賓席

993 GRANVILLE STREET VANCOUVER B.C V6Z 1L3

PHONE: (604) 688-8828

樓酒大宮漢

KINGSLAND CHINESE RESTAURANT

987 Granville Street Vancouver, B.C. Tel: 687-6675

雙鳳朝陽翅
 紅燒雙乳鴿
 鴛鴦玉麒麟
 腿汁鮮蝦羹
 奶油焗海鮮
 冰花木瓜燉
 四式美點

鮮龍蝦大沙律
 瓜大熱薑
 金銀鮮鮑甫
 玉掌美人魚

特價酬賓席
 一品大拼盤
 奶油焗龍蝦
 蟹肉燕窩湯
 北京片皮鴨
 鴨鬆生菜包
 玉蘭炒鮮魷
 串燒鴛鴦扒
 當紅炸子雞
 清蒸游水斑
 鴛鴦炒飯
 合時甜品
 鮮生菓盤

\$148.00